Ն. 3231 — 1896 ՓԵՏՐՎԱՐ 18–19 ԲԱԶԱՐ–ԲԱԶԱՐ ԷՐԹԻՍԻ — 1313 ՌԱՄԱԶԱՆ 17 — ՕՆ ԻՖԻՆՃԻ ՍԷՆԷ

ԲԱՐԱԿ 20

ՋԷՐԻՏԷԻ ՇԱՐԳԻՅԷ

20 ԲԱՐԱԿ

ԲՈԼԻԹԻԳԻՅԷ ՄԻԼԼԻՅԷ ԹԻԻՃԱՌԻՅԷ ՍԱՐՐԱՖԻՅԷ ՎԷ ԻԼՄԻՅԷ

ԱՊՈՆԷ ԳԻՅԱԹԼԱՐԸ

	12 ամիս	6 ամիս	3 ամիս
ՍԹԱՄՊՈԼ	140 ղ.	70 ղ.	40 ղ.
ԹԱՇՐԱ	200 »	100 »	

Մէջտեղէն 20 ղրուշատ

(صاحب امتياز: جيوەلكيان)

ԵԼԷՎՄԻ ԿԱԶԷԹԱ

جريدهٔ شرقيه

ԻԼԱՆԱԹ ԳԻՅԱԹԼԱՐԸ

Լինելի, Շնչի վէ Տինչի տահիգէ ղ. 5
Կիւնէիւ տահիգէ 11ի 10ք. հ. » 3
Մէվսաթը նոֆիսյա տաիր պէնալէր մէճմանէն գապուլ օլունճագ վէ ուրճ օլունմայան էվրագ իտաէ օլունմայճագ

Իսարէխանէի Սթամպոլտա Գապը Ալի ճատէսինէ նումէրո 20 Ճիվելէկեան մաթպասանա տրը։ Քէսգինի մէվսաս հոգգինա կազէթանը տահիպ էլ մէսուլ

ՏԻԳՐԱՆ ՃԻՎԷԼԷԿԵԱՆ՝ միւրաճաաթ օլունա։

ԿԻՒՆԼԻՔ ՀԱՎԱՏԻՍ

Ֆրանսա Մէճլիսը այսօր՝ Ռուսիա Զարընգն Թաճ Թագընմա րէսմի չէնլիքլէրինաէ Ֆրանսա Թարաֆընտան հազրը պուլնաբերլուճագ հէյէթը մուրախասէ մէսարիֆի իլչին հիւքիւմէթին Թալեպ իթմէյի Թախսիսաթը գապուլ իթմիշտիր։

Մէճլիսը մէպուսանըն հարպիյէ գօմիսիօնը՝ միւսթէմլիքաթի օրտուսընընը հարպիյէ նէզարէթինէ մէրպութիյէթինէ վէ իսարէի մուսթարէհինէ տաիր օլան գանուն լայիհասընը գապուլ իթմէշ տիր։

Մալիյէ նազիրը Մ. Տուսէր՝ րէիսը վիւքէլա վէ տաբիիյէ նազիրը Մ. Գուրմանընն րէիսը ֆիւմուրա պէրպէր նիսէ ազմէթ իթիհինաէ տախիլիյէ նէզարէթինի վէքիլէրէն տերէօտ իտէճէք տիր։

Լիմատան հազրլարընա կէօրէ, Ամէրիգանըն Բէրու մէմուրիքինաէքի նէրբուլարա միւթէալիգ մուգավէլէնամէ հազընա իճրա օլընան միւզաքէրաթ մուվաֆֆազյէթիդիկէ աիւչար օլմուշտիր։

Սօֆիատա պուլընան Ռուս թէպասընը ումուրը՝ չիմայէ գատար Ալէման գոնսօլօսը Թարաֆընտան բույէր վէ իսարէ օլունմագտա իքէն, պու քէրէ Սօֆիատա պիր Ռուս գոնսօլաթսը Թէկնօ օլունարընընան, Թէպասի մէրգումէյէ ամա օլան էվրագ՝ Ալէման գոնսօլսանէպինէն Ռուս գոնսօլսանէսինէ Թէսլիմ օլունմըշ տիր։ Ռուսճուգ վէ վարնասա Ռուս Թէպասընընը իշլէրի մուվազզաթէն Ալէման գոնսօլսը, վէ Ֆիլիպէ իլէ Գուրկաղա՝ Ֆրանսա գոնսօլսը Թարաֆընտան բույէր օլընանագ տիր։ Օրտալը իշլէն Թալին օլունան Ռուս գոնսօլսլարը անճագ մարտ նիհայէթինէ մահալը մէմուրիյէթլէրինէ միւվասլէթ իսթէճէքլեր իրիր։

* *

Կէչէն չարշէնպէհ կիւնիւ՝ բրէնս Ֆերտինանտը ասզտաղը կիւն օրտագ մունասէպէթիյլէ, Սօֆիատա Սինօդ րէիսի մանսիսնէէր Կրէկուտարընն Թահթը բիրսաթէթինէ օլարագ, պիր Թէշէքքիւր տուտուսը օգունմըշ տիր։

Իշտու այինտէ բրէնս Ֆերտինանտա իլէ հէյէթը միւտիրան վէ Ռուսիա, Ֆրանսա վէ Սրպիա հիւքիւմէթլէրի նամընա մէմուրը մանսուսլար իլէ Գուլկար էրքանը մէմուրիյնի՝ րէսմի էլպիսէլէրինի լայիս օլուգլարը հալաէ հազըր պուլընմըշլար, վէ պատէհու բրէնսին գոնաղընա բէսմը Թէպրիք իճրա օլունըպ, գոնսօլսլար նամընա օլարագ, էն զէռէմլիսի օլմագ հասէպիլէ, Պէլճիգա գոնսօլսը պիր նուգթա էյրատ իթմիշտիր։

ՏԱԽԻԼԻՔԷ

Խրդգի Շերիֆ պայը՝ եվվելքի կիւն պէր միւթատ իճրա օլընմըշ տրը։

Զաթը հազրէթը Բատիշահի սամաթ 5 բատատէլերինէ 4 աթլը պիր ֆայթօնա բաքիպէն, վէ եանլարընատա Շահզատէ տէվլ. Նէճատ Պիւրհանէտտին էֆ. հազրէթլերի վէ գարշըլարընատա տախի Մապէյնը Հիմայուն միւլքի տէվլ. Ղազի Օսման բաշա հազրէթլերի պուլընտրգալարը հալաէ, Եըլարդ սէրայը Հիմայունընատան հարէքէթ, վէ Տօլմա Պաղչէ վէ Թօբխանէ վէ Գալաթա Թարիգիյէ Գարաքէօյ քէօպրիւսինէն Սթամպոլ ճիհէթինէ Թէշրիֆ, վէ Պաղչէ Գաբուսը վէ Հօճա Բաշա Թարիգիյէ սաաթ 6յա չէրեէք գալարագ Թօբգարու սէրայընընն Սօուգ Զէշմէ գաբուսընատան տուխուլ իլէ, սէրայը մէգքիւրընն Յինճի գաբուսընատա ֆայթօնատան էնէրէք, մայիէն Խրդգի Շերիֆ տաբէսինէ միւվասլէթ պուլյուրմըշլար տրը։

Կիւզէրկեահը հազրէթը Բատիշահիտէ միւխթէլիֆ միլլէթլէր մէքթէպ թալէպէլէրիյլէ սասքիրը Շահանէ վէ բալիս վէ ժանտարմա վէ քիւլիյէթլի էհալի սաֆպէսթէթի սէլամ ու իհթիրամ պուլընմըշլար, վէ խանէ վէ տիւքքանլար պայրագլար վէ տէֆնէ տալլարը վէ լէվհալար իլէ թէգեին իսիմիշլէր տիր։

Զաթը հազրէթը Բատիշահի՝ Գաղատատա քէօշկիւնտէ պիր միւտատթ իսթիրահաթ պուլյուրգատան սօնրա, Խրդգի Շերիֆին պուլընտըը տաիրէյէ պիլազիմէ, օրտատա էօյլէ նամազընը էտտա, վէ Խրդգի Շերիֆի եէտը Հիմայունլարը քիւչատ վէ քէմալը Թաագիմ իլէ պուս իթիքաէն սօնրա, իչարէթը Սէնիյէլերի իւզերինէ սըրատըյա Զաթը հազրէթը Մատրազամի վէ Զաթը հազրէթը Շէյխիսլամի վէ սաիր վիւքէլի ֆիհամ վէ իւլմա վէ պէնտէկեանը քիրամ Թարաֆընտան Խրդգի Շերիֆ պուս իտիլմիշ, վէ միւշարէյէյտիմէ՝ իւզերլերինէ պիրեր գբթ(իքի պէյէթ) պուլընան չէվրելեր իտտա պուլյուրմըշ տրը։

Մուսախսերէն Շահզատէկեան հազարթըյա, Վալիտէ Սուլթան հազրէթլերի վէ հարէմը Հիմայուն էրքանը՝ Խրդգի Շերիֆի զիյարէթ իթմիշլեր տիր։

Խրդգի Շերիֆ զիյարէթի խիթամ պուլարգատան սօնրա Զաթը հազրէթը Բատիշահի՝ իքինտի վագթընա գատար օրատա տուա վէ իպատէթլէ մէգլուլ օլուպ, իքինտի նամազընը տախի էտտա իտերէք Պաղատատա քէօշքիւնէ ավտէթ պուլյուրմուշլար տրը։

Գու սըրատա սերայը մէգքիւր գարագօլարընատա պուլընան ասքիրը Շահանէ, իքինճի ֆըրգատ Հիմայուն գօմանտանը սասատ Շեվքէթբաշա հազրէթլերի տելալէթիյլէ, Պաղատատ՝ քէօշկի գարշըսընա Թէսատիւֆ իտէն պաղչէատ ատֆպէսնէի սէլամ՝ օլմալարը յա, սէր գուրէնտի հազրէթը Բատիշահի ատուֆ. հաճի Ալի պէյ հազրէթլերի մարիֆէթիյլէ ճիւմէսինէ ատթիյէ Սէնիյէլեր տաղըրմըշլար տրը։

Սաաթ 10½ բատտէլերինտէ՝ գաթը հազրէթը Բատիշահի երինէ պիր ֆայթօնա բաքիպէն, սերայը մէղքիւրէն Եալը քէօշկինէ ազիմէթ իթմիշլեր, վէ՝ օրատան Թէշրիֆէյէ վաբորը Հիմայունընա բաքիպ օլմուշլար տրը։ Գու սըրատա Զաթը հազրէթը Բատիշահիյէ մախսուս օյան պայրագ, մէգքիւր վաբորընն իւզերինէ քիւչատ իտիլմիշ տիր։

Թէշրիֆէյէ վաբորը սահիլտէն միւֆարէգաթ իտէր իթմէգ, Թերանէի Ամիրէ վէ լիման տաիրէսի սթիմպօթլարը վէ ֆիլիգալարը պէրապէր հարաքէթ իթմիշլեր տիր։ Վաբորը Հիմայունընն կիւզէրկեահը իլէ լիմանա պուլունան պիլճիւմէ Օսմանը վէ եէնէպի թիւճճար սէֆինէլերի վէ սէֆարէթ մայէթ վաբորլարը բէսմը սէլամը իչիա իթտիքլերի հալաէ, սաաթ 11տէ Թէշրիֆէյէ վաբորը Տօլմապաղչէ սերայը բրնթմընա միւվասլէթ էյլէմիշ տիր։

Զաթը հազրէթը Շէհրիյարի օրատա պիրագ իսթիրահաթ պուլյուրգատան սօնրա, երինէ 4 աթլը ֆայթօնա բաքիպէն սերայը Հիմայունարընա Թէշրիֆ պուլյուրմըշլար տրը։

Էսկի Ալի Բաշա ճամիսինէ պուլընան Խրդգի Շերիֆ տախի եվվելքի կիւն Վալիտէ Սուլթան հազրէթլերի Թարաֆընտան քիւչատ իտիլերէք՝ զիյարէթ իտիլմիշ տիր։

Ադիմէթ վէ ավտէթը Հիմայունատա բէք չօգ ֆուգարալարա սատատ գալար տաղըրըմըշ տրը։

ԼՈՒՄԻ.—Տիւնքի բազար կիւնիւ ազշամը ինկիլթերա սէֆիրը քէպիրի էսալ. Սրը Ֆիլիբ Գրերի հազրէթլերի՝ Եըլարդ սերայը չէվքէթլերինտէ պուլընմըշ ատտըյա իւչիւնճի սընընֆատան գազա գայմագամլըգալարընա իսթիխատարը ճաիզ օլաճաղընա Շուբաի Տէվլէթճէ գարար վերիլէրէք, մուճիպլինճէ թէպլիղաթը սամիյէ իճրա օլընմըշ տրը։

—Հալէպ, Երուսաղէմ վէ Շամ չէհրլերինտէ պիրէր պուզ ֆապրիգասը Թէէսիս վէ ինչասը իչիւն, Շամ էհալիսինտէն Նիւման էֆ. Թարաֆընտան Թալեպ օլընան իմթիյազը իթասընա Մէճլիսը խասսը Վիւքէլաճա գարար վերիլէրէք, քէյֆիյէթ խաքիքաթ Շահանէյէ տրդ օլընմըշ տրը։

—Մէշհուր Թուղրաքչը վէ խաթթաթ Իզզէթ էֆ.՝ էվվելքի կիւն Եէնիքէօյտէքի խանէսինտէ վէֆաթ իթմիշ տիր։

—Տէրսաատէթ Բրնթըմ Գումբանեասընընն պարդը բուսուսմ Թարիֆասընա՝ Թիճճար վաբոր գումբանեալարը Թարաֆընտան իթիրազ օլունաբընընան, պու պապատ միւզաքէրաթտա պուլընմագ իւզրէ եճնեպի տեվվեթլերի սեֆիրլերի՝ եվվելքի կիւն Աւսթրիա սեֆարէթխանէսինտէ ագար իճթիմա իթմիշլեր տիր։

—Կէլեճէք 1900 սէնէսինտէ Բարիզատ քիւչատ օլունճագ օյան սերկիի ումումիյէ՝ հիւքիւմէթը Սենիյէ Թարաֆընտան տախի իշթիրաք օլընճաղը՝ Բարիզ Օսմանլը սեֆարէթի վաբթասըյա Ֆրանսա հիւքիւմէթինէ Թեպլիղ իսթիմիշտիր։

—Տույունը Ումումիյէ պինամ ճեմիսին պու քէրրէ սէօքիւլէն իսքէլէ վէ սաիր էնգազընտան պիր խայլիսի եագմագ իշիւն Տար իւլ Ահճդէյէ կէօնտէրիլտիկի իշիտիմիշ տիր։

ԶԷԼԶԷԼԷ

Կէչէն ճումա երթէսի կիւնիւ սաաթ 6յա չէրեէք գալարագ շէհրիմիզատ հաֆիֆ պիր սարսընթը վուգու պուլմուշ տրը։

Թրանվայ արապալարընը երեւրիմէք իշիւն Բիւզանդ իսմինտէ պիր մաքինիսթին, պիր նէվ եէնի մաքինա իճատ իտուպ, պու պապատ Թրամվայ Շերքէթինէ Թէքլիֆաթտա պուլընընը՝ վէ շիրքէթը մէգքիւրէ մէճլիսը իտարէսինին իշպու Թէքլիֆ իլէ մէշղուլ օլմագը ֆաիտէսիզ ատտ իթտիկինէ տաիր Մնամդու կազէթասընընն եազարդը հավատինին՝ մալիւմաթը մանսուսսէմիզ իսթինատէն տօղրու օլմարընը պունատան ագտէմ եազմըշ իտտիք։

Պու քէրրէ ալարդըմըզ մալիւմաթա նազարէն, մուճիտը մուսամիլէյհ Բիւզանդ էֆէնտի Թրամվայ Շերքէթի միւտիրիյէթինէ պիր պէյաննամէ վերէրէք իճատ վէ իսթիրա էյլէտիկի մաքինանըն տերտէսթը իքմալ օլուպ, գարիպլէն Թէճրիւպէի ալէնիյէսի իճրա օլունապիլէճէկինի, վէ մէգքիւր մաքինա իլէ Թրամվայ իշլէթմէք ուսուլի՝ էլեէվմ Թասավվուր վէ մէվզուր պահս օյան ուսուլլերին ճիւմէսինէ ֆայդ վէ սուրէթը իսթիմալի իսէ քիւլիֆէթ վէ Թէհլիքէաէն արի օլաճաղընընն պիթթէճրիւպէ Թէպէյյիւն իտեճէյինի իֆատէ իթմիշ օլտուղընատան, քէյֆիյէթ մէճլիսը իտտարեճէ նազարը տըգգաթա ալընմըշ տրը։

Թէնպէքի Բէժիսի հագգընտա Սոպոհ կազէթասը պիր ֆգրա նէյր իտէրէք, միւտիրը ստպրգ գոնթ տը Զօկէպին իշտէն չէքիլիպ կիթտիքտէն սոնրարէժի ումուրը իտարէսինի միհվերը լայըգընա վազ իթմէք իշիւն

հիսսէտարան մէճլիսը ումումիսինին՝ միւտիրը լահդ Տէօվլէթ էֆ.ընին եէրինէ Մ. Կրանժէյնին միւտիր նասպ օլունմասընա, վէ հիսապաթը ումումիյէնին Թէգգիգ իտիլմէսինէ գարար վերմիշ օլտրընը, վէ եէնի միւտիր Մ. Կրանժէյնին՝ Տէրսաատէթ կէլիպ իյֆաի մէմուրիյէթէ պաշլամըշ օլտրընը իլան իթմիշտիր։

ՍԱՐՐԱՖԻՅԷ

Բիացատա Թէտավիւլ իսէն Թահվիլաթ միյանընատա էն զիյատ Ռումելի Շըմէնտէֆէր Թահվիլաթը պէնըպ ատ-Թըլմագտա, վէ պունտար իսէ՝ տաի ճինա քէտրընը իւզերինէ մաթպու օլուպ, 25 սենէսէն պէրու էսկիմիշ օլուսընընան, բիացատա պէնըպ վերիլմէսինէ միւշքիլաթ զուհուր իթմէքտէ տիր։ Գունա պիր չարէ օլմագ իւզրէ, Տույունը Ումումիյէնին Թախսիս իթտիկի մէպալիզը մախսուսէ իլէ՝ իշպու էսկիմիշ օլան Թահվիլաթը բիացատան միպայէս, վէ նախատ հրգգ օլունան Թահվիլաթը՝ էսկիմիշ օլան Թահվիլ իլէ միպատէլէ էյլէմէք ուսուլի իլէ ումում էսկիմիշ օլան Շըմէնտէֆէր Թահվիլաթլարընընն՝ բիացատան գալարընընը բէք էլվէմ իտուսկի՝ Դալաթա Գօրսասը մէճլիսինէ միւզաքէրէ օլունըպ, օլ վէճճէլ Մալիյէ նէզարէթը ճէլիլէսինէ իշլը օլունաղընը իշիտիմիշ տիր։

* *

Գօրսա ատէլալ վէ սըմսարլարընընն՝ Գօրսայա տուխուլիյէ օլարագ սէնէվի թիճ իթտիքլերի 200էր ղ.տան մասատա, պունատան պէօյլէ Տէրսաատէթ սարֆլար քէթխիտասընընան տախի հէր սենէ 300էր ղ. պէտել իլէ Թէղգէրէ ալմալարը խուսուսընատա Թիճարէթ վէ Նաֆիա նէզարէթը ճէլիլէսինէն Գօրսա գօմիսէրլիկի ճանիպինէ էմր վերիլմիկի իշիտիմիշ տիր։

* *

Գու կիւն մօրթօրիսմէն սոն կիւնիւ օլաուղընան, եարընան իթթիֆարէն Գօրսատա գանսօլիա իւզերինէ 1000լիք մաւամիլէլերէ իպթիսար օլունճաղը գավիէն մէմուլ տրը։ պինանալէյ՝ պիրինճի սընֆ միւպայէճարընն մուամէլաթա իլթիրաքլա, պիր գաթ ատտա բարլագ պիր սուրէթատ քիւչատ օլունճաղընը մէմուլ իսէրիգ։

* *

Ֆրանէֆորթէ Զայրանընն պէյանընա կէօրէ, Պէլճիգատա Թէէսիս օլունան Թրըսթ նամ եէնի պիր հէյէթ՝ Օսմանլը Պանգասը Ճրզատանընատա պուլընան Թահվիլաթը իլթիրա էյլէտիկի կիպի, Վիէնանատա պուլընան պէօրիւք պիր պանգա էվի տախի՝ Օսմանլը Պանգասընն բիացայա չզարտըզը եերի Թահվիլաթատան պէօյիւք մզգատատա իլթիրա էյլէմէկէ գարար վերմիշ տիր։

ԱԶԳԱՑԻՆ

Կրօն. Ժողով պու կիւն Բաթրիգխանէսէ ագտը իճթիմա իթմէկէ տավէթ օլընմըշ տրը։

Կէչէն յունվար 23տէ Թիֆլիստէ 80 եաչընատա օլարագ վէճֆաթ իթմիշ օյան վէ ժէնէրալ Եւանգուլեանընն տուլ զէվճէսի պուլընան Տիկին Նունէ Եւանգուլեան՝ չէհրը մէգքիւր Ներսէսեան մէքթէպինէ 10,000 ռուբլի, եանի 27000 ֆր. գատտար պիր մէպլաղ վասիյէթ իթմիշ տիր։

ԳԱՐԱԿԷՕՉԵԱՆ ՎԱՍԻԵԼԹՆԱՄԷՍԻ

Միւթէվէֆա Գարակէօզեան Տիգրան էֆ.ընին՝ վէճֆաթ իթտիկի վագրթ, միւէսսէսաթը միլլէյէ իչիւն պէօյիւք պիր վասիյէթնամէ թէրք էյլէտիկինտէն պահս իթմիշ իտիք։ Մէգքիւր վասիյէթնամէնին աչըլմասը՝ միւթէվէֆքի մումանիլէյհին պիրաաերի օլուպ։ օլ էսնատէ պէրրատի մասլահաթ Մըսրրտա պուլունան Գարակէօզեան Գրիգոր էֆ.ընին Տէրսաատէթէ ավտէթինէ միւթէվագգիֆ օլտրընընան, միւնտերիճաթընատան քիմսէնին մալիմաթը եօգ իտի։ Հալպուքի մումանիլէյհ Գրիգոր էֆ. պունատան 10 կիւնէվվել Մըսրրտան ավտէթ էյլէտիկինտէն, մէգքիւր վասիյէթնամէնին իճրասընա մէմուրը ումումի թալին օլընան տավա վէքիլլերինտէն Յակոբեան Յակոբ էֆ.չէրիճէ մուամէլաթը լաղմէյի իճրա իթմիշ օլտրընան Գրիգոր էֆ.ընին Տէրսաատէթէ պուլընմատընընան տօլայը, միւթէվէֆա Տիգրան էֆ.ընին չէրի մարիֆէթիյլէ մաղասը իւզերինէ եվվելճէ վագ օլընան մէօհրլերի սէօքտիւրմիշ տիր։

Միւթէվէֆանընն վարիսլերի՝ վասիյէթնամէնին քիւչատընատան եվվել, Տիգրան էֆ.ընին ումում վարիյէթի հագգընտա պիր տէֆթէր թանզիմ իտիլմէսինի թալեպ էյլէսիքլերինէն, իշպու տէֆթէրին թանզիմինէ ելեէվմ քէմալը կէրմի իլէ չալըշըլմագ օլուպ, պու պապատէքի մուամէլէ անգարիպ իքմալ օլունըպ, վասիյէթնամէնին անտէն սոնրա քիւչատ իտիլճէկի իշիտիմիշ տիր։

ԹԷԼԷԳՐԱՖ

Բարիզ.—Բէիսը ճիւմհուր Մ. Ֆելիքս Ֆոռ՝ բէֆգաթընատա բէիսը վիւքէլա Մ. Գուրժուս վէ Թիճարէթ նազրը Մ. Մըզիրէօր պուլունաղը հալաէ Լիոնա միւթէվէճճիէնէ կէչէն ճումա երթէսի սապահսը պուրատան հարէքէթ էյլէմիշ տիր։ Էնտամ հարէքէթաէ սթատիոնատա ճէմ օլընան խալգ քէնտիլերինի քէմալը չէվգ իլէ ալգգլամըշլար տրը։

Լիոն.—Բէիսը ճիւմհուր Մ. Ֆելիքս Ֆոռ՝ բէֆգաթընատա բէիսը վիւքէլա վէ Թիճարէթ նազրը պուլունաղը հալաէ ճումատա երթէսի կիւնիւ էօյլէնատէ՝ սոնրա պուրայա միւվասլէթէլէ, քէմալը չէվգ իլէ իսթիգալ օլունմըշ տրը։

Գելճիսիյէ տաիրէսինատ չէրէֆլերինէ քէչիտէ օլընան գիյաֆէթ էսնասընա, պէլճիսիյէ բէիսինին՝ բէիսը ճիւմհուրընն չէրէֆինէ իտտրէյէ ագտան էյլէմէսինէ ճէվապէն, բէիսը միւշարէլէյհ՝ պէյանը Թէլեգգրաֆթը մանսուսէ իթմէքլէ պէրրպէր, միւթէվէֆա Մ. Սաաթ Գարնընն գիբրը ճէմիլինի եատա էյլէմիշ, վէ հուզգար Թարաֆընտան ալգգլանմըշլար։

Բարիզ.—Բէիսը ճիւմհուր Մ. Ֆելիքս Ֆոռ՝ Լիոնա ազմէթ իթտիկի էսնասէ՝ Բօշ գասասպասընատա տուրարագ, պիրինճի իմբէրթօրլըգ զէմանընատա մէհհուր մարեշալ Տավունն գոմանատա Թահթընատա պուլընտրգը հալաէ բէք չօգ եարարլըգ տատը կէօսթէրմիշ օլան, վէ էլեէվմ 100 եաչընը կէչմիշ պուլընան Գալլօնամ ասքէրի՝ պիր նիշանը մախսուս իհատարյա (թալիթիֆ էյլէմիշ տիր։

Բէիսը միւշարէյէ՝ Տիժոնատա տախի բէք կիւզել սուրէթաէ իսթիգալ օլընմըշ տրը։

Վաշինգթ.— Միւէթէմէթ Ամէրիգա Մէճլիսը այսօր՝ Գուալալարը մուհարիպ թանըմաղա գարար վերմիշ, վէ պատէհու Գուպա ատատընն իսթիգլալը Թանըմասը խուսուսընատա Սբանիա նէզարէտինէ հիւսնի Թէվասսութ իթմէսինի բէիսը ճիւմհուրա բէճա ու իլթիմաս իթմէկէ տաիր պիր Թէքլիֆնամէյի տախի գապուլ իթմիշ տիր։

Մարսիլիա.—Գօրթէզ մէճլիսլերինին ատղըլմասընատա տաիր օլան գարարնամէ՝ նախպէի հիւքիւմէթ դրելցա Քրիսթին Թարաֆընտան իմզալանմըշ տրը։

Գելճիսա.—Սրպիա Թարաֆընտան ախրէն Բարիզէ սէֆիր նասպ օլընան Մ. Կոռաշանին՝ մանտը մէմուրիյէթինէ կէթմէք իւզրէ Գելճրատատան հարէքէթ իթմիշ տիր։

ՄԱՐԴԱԿԵՐ ԳԱՅԹԱԿԱՆԻ

ԴԱՀԼԻՈՅՆ

— Ես պատասխանեցի, որ դուք ինձ ասաց, թե դուք ինձ ասաց, թե դուք ինձ ասաց, թե

ՀԱՅԱԳԻՏՈՒԹՅԱՆ ԵՎ ԿԱՅՍՈՅՍ

)(8)(

Դ. Զ. ԽՈՍՐՈՎ

Հիշատակ

Ոչ ոք չգիտեր նրա ծագումը, ոչ ոք չգիտեր նրա անունը։ Ամենքը նրան անվանում էին Ալի։ Ինչպես ասում էին, նա եկել էր Ալեպ։ Ոչ ոք չգիտեր, թե ինչպես։ Ոչ ոք չգիտեր, թե ինչ գործ ունի։ Ոչ ոք չգիտեր, թե ինչ է նրա ազգանունը։ Ոչ ոք չգիտեր, թե ինչ ազգի է։ Ոչ ոք չգիտեր, թե ինչ կրոնի է։ Ոչ ոք չգիտեր, թե ինչ է նրա մասնագիտությունը։ Ոչ ոք չգիտեր, թե ինչ է նրա ազգությունը։ Ոչ ոք չգիտեր, թե ինչ է նրա կրոնը

ՀԱՅԿԱՆ Ջ ԴԵՌԽՈՎԱ

(38) Տեղատվության տարան Վիրաստան
Ներսիսյան «Ինչպես ոչ մի դեղ չի կարող» ամբողջությունը։ Գրքույկ։ Գրեց Ալեքսանդր Ալեքսանդրի Գրիգորյան։ Գինը 8 դրամ։ Ստացվում է Գրքի Նոր Աշխարհում։
Լիսիկ ամբ դ Դրվեցեվոն
Lessive du genie, Agent général
36—12 Dede agadjo

ՀԱՍԿԱՆ ՕՎԱՆԻՍՅԱՆ

Գրքեր։ Գրեց Ալեքսանդր Ալեքսանդրի Գրիգորյան։ Գինը 8 դրամ։ Ստացվում է Գրքի Նոր Աշխարհում։
Լիսիկ ամբ դ Դրվեցեվոն
Lessive du genie, Agent général
36—12 Dede agadjo

ՊԱՏԱՐԱԳԱՅԻՆ ԳՈՐԾԻՔՆԵՐ

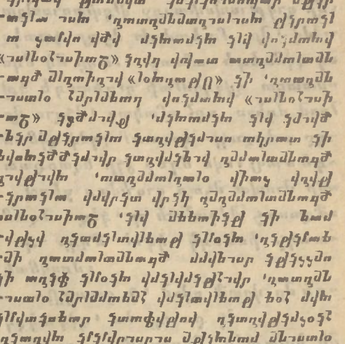
Ամենամեծ ընտրությունը Ամերիկայի Գրքերի Գրեթե բոլոր տեսակները։ Գրքեր։ Գրեց Ալեքսանդր Ալեքսանդրի Գրիգորյան։ Գինը 8 դրամ։ Ստացվում է Գրքի Նոր Աշխարհում։
Լիսիկ ամբ դ Դրվեցեվոն
Lessive du genie, Agent général
36—12 Dede agadjo

ՀԱՍԿԱՆ ՕՎԱՆԻՍՅԱՆ

Գրքեր։ Գրեց Ալեքսանդր Ալեքսանդրի Գրիգորյան։ Գինը 8 դրամ։ Ստացվում է Գրքի Նոր Աշխարհում։
Լիսիկ ամբ դ Դրվեցեվոն
Lessive du genie, Agent général
36—12 Dede agadjo

ԼՈՒՍԻԿ ՏԻՊ ՄԻԼԸ

ՊԼՈՏԻՆԻ ԳՈՐԾԱՐԱՆ



Ամենամեծ ընտրությունը Ամերիկայի Գրքերի Գրեթե բոլոր տեսակները։ Գրքեր։ Գրեց Ալեքսանդր Ալեքսանդրի Գրիգորյան։ Գինը 8 դրամ։ Ստացվում է Գրքի Նոր Աշխարհում։
Լիսիկ ամբ դ Դրվեցեվոն
Lessive du genie, Agent général
36—12 Dede agadjo

ՀԱՍԿԱՆ ՕՎԱՆԻՍՅԱՆ